

Danger ! le Chewing gum est dangereux

זְהִירוֹת: מְסֻטִיק מְסוּכָן!

עֲשִׂירִים בְּקָפֵאִין שְׁלִילִים אוֹהֲבִים
לְאָכּוֹל.



שֶׁל מְסֻטִיקִים מוֹתֵר לְאָכִילָה רַק
מִגִּיל 25.

”הַמְאָכְלִים הָאֵלֶּה מְסוּכָנִים”,
קָבְעוּ בְּמִנְהַל הַמְזוּן. ”יֵשׁ בָּהֶם
הֶרְבֵּה קָפֵאִין שֶׁיְכוּל לְהִזִיק,
בְּמִיּוֹחַד לִילְדִים”.

חֲבֵרוֹת מְזוּן הַתְּבַקְשׁוּ לְעֲצוֹר
אֶת פִּיתוּחַ הַמְאָכְלִים שֶׁיֵּשׁ בָּהֶם
קָפֵאִין, עַד שֶׁהַמְנַהֵל יְסַיֵּם
לְעֲרוֹךְ מְחֻקֵּר בְּנוֹשָׂא.

מֵאֵת רוֹנֵן גְּלִיק

הַקָּפֵאִין הוּא חוֹמֵר מְמַכֵּר שֶׁנִּמְצָא
בְּקֶפֶה וּבְתֵּה.

אוּלָּם, מִתְבָּרֵר שֶׁאֶפְשֶׁר לְמַצוֹא
אוֹתוֹ גַּם בְּחֵלֶק מֵהַמְסֻטִיקִים, מִדִּגְנֵי
הַבּוֹקֵר, מֵהַנוֹפְלִים וְעוֹד.

מִנְהַל הַמְזוּן וְהַתְּרוּפּוֹת שֶׁל אֲרָצוֹת
הַבְּרִית, הִחְלִיט לְבַדּוֹק אֶת הַנוֹשָׂא
וְקָבַע שְׁלִילִים אֲסוּר לְאָכּוֹל סוּגִים
מְסוּיָמִים שֶׁל הַמְאָכְלִים הָאֵלֶּה.

זְהִירוֹת מְסֻטִיק מְסוּכָן Zehiroute - masstik messoukane

Danger - chewing-gum dangereux

H'omère חומר substance

Memakhère ממכר rend dépendant

Mitebarère מתברר il s'avère

Deganey bokère דגני בוקר céréales

Minehale מנהל administration

Mazone מזון alimentation

Troufote תרופות médicaments

Kava קבע à déclaré, à décidé

Ssouguime סוגים sortes

Messouyamime מסויימים certains

Lehazike להזיק porter préjudice

Bimeyouh'ade במיוחד en particulier

Hitebakeshou התבקשו ont été prié

Pitouah' פיתוח développement

La'arokhe לערוך conduire, organiser, faire

Meh'kare מחקר enquête, recherche

Netsayene נציין nous préciserons

Ashirime עשירים riches

Extrait du Yanshuf 231

www.hebrewtoday.com